

Journal

29 novembre 2019

COUR PENALE INTERNATIONALE
DIX-HUITIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE DES ÉTATS PARTIES
LA HAYE, 2 – 7 DECEMBRE 2019

Calendrier des rencontres officielles¹

Lundi 2 décembre 2019

Première séance plénière

- Ouverture de la session
 - Minute de silence consacrée à la prière ou à la méditation
 - Adoption de l'ordre du jour
 - Élection d'un membre du Bureau
 - Nomination de la Commission de vérification des pouvoirs
 - Organisation des travaux
 - États présentant des arriérés
 - Rapport sur les activités de la Cour
 - Rapport du Conseil d'administration du Fonds au profit des victimes
 - Rapport sur les activités du Bureau
 - Élection de six membres du Comité du budget et des finances
 - Élection en vue de pourvoir un poste vacant au Comité du budget et des finances
 - Désignation d'un membre de la Commission consultative pour l'examen des candidatures aux postes de juges
- 10h00 – 13h00.....King Willem Alexander

Consultations informelles sur le budget²

12h00 – 13h00.....Europe 1&2

Réunion de la Commission de vérification des pouvoirs^{3 4}

12h30 – 13h00.....Oceania 2

Deuxième séance plénière

- Débat général
- 15h00 – 18h00.....King Willem Alexander

¹ Sauf avis contraire, les réunions sont ouvertes aux États Parties, aux États non parties (États observateurs et invités), à la Cour, aux organisations intergouvernementales, aux organisations non gouvernementales et aux autres observateurs et participants, comme le prévoient les règles 92 et 93 du Règlement intérieur de l'Assemblée des États Parties.

² Réunion à huis clos uniquement ouverte aux États Parties et à la Cour.

³ Suivant immédiatement la levée de la séance plénière.

⁴ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres de la Commission de vérification des pouvoirs.

Mardi 3 décembre 2019**Troisième séance plénière****- Débat général**

10h00 – 13h00.....King Willem Alexander

Quatrième séance plénière**- Débat général**

15h00 – 18h00.....King Willem Alexander

Mercredi 4 décembre 2019**Cinquième séance plénière****- Examen du budget : présentations par le Greffier et le Comité du budget et des finances****- Examen des rapports d'audit****- Déclaration du Président du Comité d'audit****- Déclaration de l'Auditeur externe**

10h00 – 11h00.....King Willem Alexander

Sixième séance plénière**-Examen de la Cour⁵**

11h00 – 13h00.....King Willem Alexander

Consultations informelles à propos de la résolution générale

15h00 – 16h30..... Europe 1&2

Réservé

16h30 – 18h00.....King Willem Alexander

Jeudi 5 décembre 2019**Septième séance plénière****- Coopération⁶**

10h00 – 12h00.....King Willem Alexander

⁵ La séance plénière sera consacrée au sujet «Révision de la Cour». Une liste des orateurs a été ouverte et les États et autres parties prenantes souhaitant prendre la parole doivent demander leur inscription sur cette liste dès que possible à l'adresse suivante: ASPplenary@gmail.com. Les participants sont priés de faire une déclaration de trois minutes maximum.

⁶ La séance plénière sur la coopération est intitulée « La coopération interétatique et interinstitutionnelle au cœur des enjeux de coopération ». La table ronde sera divisée en deux segments. Une liste des intervenants sera établie. Les États et les autres parties prenantes souhaitant intervenir demanderont à être inscrits sur la liste dans les plus brefs délais, à l'adresse suivante : iccaspcoperation@gmail.com. Les participants sont priés de prononcer une allocution de trois minutes maximum. Vous pouvez également trouver le programme et la note (en anglais) à l'adresse suivante : https://asp.icc-cpi.int/EN_Menus/asp/sessions/documentation/18th%20session/pages/asp-18-panel-discussions.aspx

Réservé

12h00 – 13h00.....King Willem Alexander

Consultations informelles à propos de la résolution générale

15h00 – 16h30..... Europe 1&2

Réservé

16h30 – 18h00.....King Willem Alexander

Vendredi 6 décembre 2019**Huitième séance plénière****- Rapport intermédiaire des coordonnateurs****- Introduction des projets de résolutions**

10h00 – 10h30.....King Willem Alexander

Réservé

10h30 – 13h00.....King Willem Alexander

Réservé

15h00 – 16h30..... King Willem Alexander

Réservé

16h30 – 18h00.....King Willem Alexander

Samedi 7 décembre 2019**Neuvième séance plénière****- Adoption de résolutions**

10h00 – 10h30.....King Willem Alexander

Réservé

10h30 – 12h30.....King Willem Alexander

Réunion de la Commission de vérification des pouvoirs⁷

12h30 – 13h00.....Oceania 2

Dixième séance plénière**- Examen des rapports****- Rapport de la Commission de vérification des pouvoirs****- Rapport oral du Rapporteur****- Adoption du rapport****- Clôture de la session**

⁷ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres de la Commission de vérification des pouvoirs.

15h00 – 18h00.....King Willem Alexander

Autres rencontres

Lundi 2 décembre 2019

Leçons de l'affaire Gbagbo et Blé Goudé et réforme de la Cour (symposium co-organisé par l'Irlande, les Pays-Bas, l'Ouganda et Africa Legal Aid ou AFLA)
08h30 – 09h45.....Everest 1&2

Réunion de coordination de l'Union européenne⁸
09h00 – 10h00.....Oceania 2

Réunion des États Parties africains au Statut de Rome de la Cour pénale internationale (organisée par la Zambie)
15h00 – 18h00.....King Willem Alexander

Lancement d'une exposition – Ramener la justice : de la Cour pénale internationale aux victimes en Palestine (co-organisé par l'État de Palestine et Al-Haq)
13h15 – 14h45.....Europe 1&2

Principes de La Haye sur la violence sexuelle – Transcrire en droit et en politique les expériences vécues par les survivants de violences sexuelles (co-organisé par l'Afrique du Sud, l'Argentine, l'Australie, l'Autriche, la Belgique, le Canada, le Chili, le Costa Rica, la Finlande, la France, l'Irlande, le Luxembourg, la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la République de Corée, la Roumanie, le Royaume-Uni, le Sénégal, la Slovénie, la Suède, la Suisse, l'Uruguay et Women's Initiatives for Gender Justice, ou WIGJ)
13h15 – 14h45.....Oceania

Application du Statut de Rome à la guerre par Internet : compétence de la Cour pénale internationale sur le crime d'agression (co-organisée par l'Autriche, l'Estonie, le Liechtenstein et le Global Institute for the Prevention of Aggression)
13h15 – 14h45.....Oceania 2

Enquêter sur l'écocide et le poursuivre en justice : les rôles actuel et futur de la Cour pénale internationale (co-organisé par le Vanuatu, Ecological Defence Integrity, Green Transparency, Fondation Heinrich Böll et Institute for Environmental Security)
13h15 – 14h45.....Everest 1&2

Conversation de la société civile sur l'examen de la Cour pénale internationale : vers une évaluation des performances de la Cour centrée sur les victimes (co-organisé par l'American Bar Association's International Criminal Court Project, la Fédération internationale pour les droits humains ou FIDH, et Human Rights Watch)
13h15 – 14h45.....Kilimanjaro 1&2

L'avenir de la justice internationale pénale et de l'Afrique : renforcer le rôle de la Cour pénale internationale dans la région africaine (co-organisé par le Sierra Leone, le Réseau de la société civile africaine pour la justice pénale internationale et la Coalition pour la Cour pénale internationale)
13h15 – 14h45.....Africa

⁸ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du groupe.

La Cour devrait-elle ouvrir une enquête préliminaire au Mexique ? Discussions sur les allégations de crimes contre l'humanité au Mexique (co-organisé par la Coalition pour la Cour pénale internationale, la Fédération internationale pour les droits humains ou FIDH, et l'Open Society Justice Initiative ou OSJI)

13h15 – 14h45.....Antarctica

Réception donnée par S.E. O-Gon Kwon, Président de l'Assemblée des États Parties au Statut de Rome, à l'occasion de la dix-huitième session de l'Assemblée⁹

18h30 – 20h30.....Amazon Hall

Mardi 3 décembre 2019

Poursuite des crimes économiques et financiers : vers une extension de la compétence de la Cour (organisé par l'Association française pour la promotion de la compétence universelle ou AFPCU)

08h00 – 10h00.....Antarctica

Renforcer la Cour tout en maintenant son indépendance et sauvegarder l'intégrité du Statut de Rome (co-organisé par le Costa Rica, l'Espagne, l'Estonie, le Liechtenstein, le Sierra Leone et Human Rights Watch)

08h30 – 10h00.....Everest 1&2

Réunion de coordination de l'Union européenne¹⁰

09h00 – 10h00.....Oceania 2

Projet de Convention sur les crimes contre l'humanité (organisé par l'Allemagne)

09h00 – 10h00.....Europe 1&2

Visite des locaux permanents¹¹

13h15 – 14h45.....Locaux permanents de la Cour

Vers une convention sur la coopération internationale en matière d'enquêtes et de poursuites des crime de génocide, crimes contre l'humanité et crimes de guerre (co-organisé par l'Argentine, la Belgique, la Mongolie, les Pays-Bas, le Sénégal et la Slovénie)

13h15 – 14h45.....Europe 1&2

Concrétiser la promesse de complémentarité en Ouganda : défis et opportunités pour que justice soit rendue aux victimes (co-organisé par l'Ouganda, le Royaume-Uni et Justice Rapid Response ou JRR)

13h15 – 14h45.....Oceania

⁹ Sur invitation seulement.

¹⁰ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du groupe.

¹¹ Les autocars partiront du World Forum Convention Center à 13 heures pour rejoindre les locaux permanents de la Cour à 13h15, et effectueront le retour après la visite pour arriver au World Forum Convention Center à 14h30. Le repas n'est pas fourni mais il est possible de se procurer un déjeuner simple au restaurant des visiteurs.

Question de temps – revisiter le calendrier et la durée dans la prise de décision à la Cour (co-organisé par l'Allemagne, l'Autriche, la Finlande, les Pays-Bas, la Norvège, le Royaume-Uni et la Fondation Wayamo)

13h15 – 14h45.....Oceania 2

Réaliser des procédures pénales rapides (co-organisé par l'Italie et le Japon)

13h15 – 14h45.....Everest 1&2

Fortalecer la CPI y el sistema del Estatuto de Roma: Perspectivas de Latinoamérica y el Caribe (renforcer la Cour et le système instauré par le Statut de Rome : perspectives en Amérique latine et aux Caraïbes, co-organisé par l'Uruguay et la Coalition pour la Cour pénale internationale)

13h00 – 15h00.....Africa

Poursuivre ISIS : donner la première place aux droits des victimes d'Iraq et de Syrie (co-organisé par Impunity Watch, PAX & Centre de documentation des violations en Syrie)

13h00 – 15h00.....Antarctica

Valeurs alternatives, faits alternatifs : manipulation des médias et désinformation dans la guerre contre la drogue dans les Philippines de Duterte (organisé par StoptheDurgWar.org)

13h15 – 14h45.....Oceania

Placer la barre plus haut : améliorer le processus de candidature et d'élection des juges à la Cour pénale internationale (co-organisé par l'Afrique du Sud, le Royaume-Uni, la Tchèque, l'Uruguay et l'Open Society for Justice Initiative ou OSJI)

18h15 – 19h45.....Europe 1&2

Défense dans les tribunaux internationaux pénaux (organisé par la République démocratique du Congo)

18h15 – 19h45.....Oceania

Technologie et recherche des faits au XXI^e siècle : définition et standardisation des processus pour les enquêtes internationales pénales (co-organisé par le Liechtenstein, Berkeley Human Rights Center et Global Rights Compliance)

18h15 – 19h45.....Oceania

Coopération étatique et respect des droits de l'Homme – trouver des solutions en cas de remise en liberté (provisoire) (co-organisé par les Pays-Bas et l'Association internationale du Barreau)

18:15 – 19:45.....Everest 1&2

Vers un engagement éthique et équitable : formalisation d'une relation mutuelle guidée entre la Cour et les intermédiaires (co-organisé par la Fédération internationale pour les droits humains ou FIDH et Lawyers for Justice in Libya)

18h15 – 19h45.....Africa

Mercredi 4 décembre 2019

Témoignage de victimes de génocide en Iraq et au Moyen-Orient (organisé par la Kurdish national Coalition for the ICC)

08h00 – 10h00.....Antarctica

Réunion du Bureau¹²

18h15 – 19h45.....Oceania

Réunion de coordination de l'Union européenne¹³

09h00 – 10h00.....Oceania 2

Réunion du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes (GRULAC)¹⁴

09h00 – 10h00..... Everest 1&2

Viser l'universalité du Statut de Rome dans un contexte international changeant : défis en cours, dimensions nouvelles et stratégies d'adaptation (co-organisé par les Pays-Bas, la République de Corée et l'Action mondiale des parlementaires)

13h00 – 15h00.....Kilimanjaro 1&2

Immunités des Chefs d'État (co-organisé par l'Allemagne et l'International Nuremberg Principles Academy)

13h15 – 14h45.....Europe 1&2

Valeur d'une démarche centrée sur les victimes et fondée sur les préjudices (organisée par le Conseil de direction du Fonds au profit des victimes)

13h15 – 14h45.....Oceania

Politique de paix : comment l'intervention de la Cour agit sur la responsabilité des pays qui ne rendent pas justice aux victimes (co-organisé par la Norvège, Justice International et Transitional Justice Coordination Group ou TJCG)

13h15 – 14h45.....Oceania 2

Protection et Participation des victimes au système de la Cour pénale internationale (co-organisé par le Chili et l'Italie)

13h15 – 14h45.....Everest 1&2

Colombie : le rôle de la Cour dans le contexte d'une transition en cours (co-organisé par Avocats Sans Frontières - Canada, la Coalition pour la Cour pénale internationale, Comisión Colombiana de Juristas, Colectivo de Abogados José Alvear Restrepo, Sisma Mujer, Colombia Diversa et Corporación Humanas)

13h15 – 14h45.....Africa

États européens et société civile : renforcement de la Cour et du système instauré par le Statut de Rome (co-organisé par la Finlande et la Coalition pour la Cour pénale internationale)

13:15 – 14:45.....Antarctica

¹² Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du Bureau

¹³ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du groupe.

¹⁴ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux États Parties du groupe régional.

Fait d'affamer des civils comme méthode de guerre dans le cadre d'un conflit armé ne présentant pas un caractère international (co-organisé par la Suisse et Global Rights Compliance)

18:15 – 19:45.....Europe1&2

Droits des détenus indigents aux visites familiales : conversation au sujet du fonds d'affectation spéciale de la Cour pour le financement des visites familiales (co-organisé par les Pays-Bas et le Greffe de la Cour)

18h15 – 19h45.....Oceania

Guinée : une décennie plus tard, toujours pas de justice pour les victimes du massacre de 2009 (co-organisé par l'Association des victimes, parents et amis du 28 septembre 2009 ou AVIPA, la Fédération internationale pour les droits humains ou FIDH, Même droits pour tous ou MDT et l'Organisation guinéenne de défense des droits de l'Homme et du citoyen ou OGDH)

18h00 – 20h00.....Africa

Justice pour les survivants du conflit du Sud du Soudan (co-organisé par Amnesty International et Legal Action Worldwide)

18h00 – 20h00.....Antarctica

Jeudi 5 décembre 2019

Confiscation des avoirs illicites aux fins de réparations : défis et opportunités (co-organisé par la France, l'Uruguay et REDRESS)

08h30 – 10h00.....Europe 1&2

**Renforcement du rôle de la Cour pénale internationale dans la région Asie-Pacifique
Discussion entre la société civile, les États et la Cour pénale internationale (organisé par la Coalition pour la Cour pénale internationale)**

08h30 – 10h00.....Antarctica

Réunion de coordination de l'Union européenne¹⁵

09h00 – 10h00.....Oceania 2

Visite des locaux permanents¹⁶

13h15 – 14h45.....Locaux permanents de la Cour

Lancement de la seconde édition de l'ouvrage : *Statut de Rome de la Cour pénale internationale, commentaire article par article en français* (en français - organisé par la France)

13h15 – 14h45.....Europe 1&2

¹⁵ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du groupe.

¹⁶ Les autocars partiront du World Forum Convention Center à 13 heures pour rejoindre les locaux permanents de la Cour à 13h15, et effectueront le retour après la visite pour arriver au World Forum Convention Center à 14h30. Le repas n'est pas fourni mais il est possible de se procurer un déjeuner simple au restaurant des visiteurs.

Panel d'échanges sur l'éthique dans les enquêtes sur les crimes relevant de la compétence de la Cour pénale internationale (co-organisé par les Pays-Bas et la Commission nationale des droits de l'homme pour la République démocratique du Congo, National Commission for Human Rights of the Democratic Republic of Congo ou CNDH)

13h15 – 14h45.....Oceania

Responsabilité pour les crimes internationaux commis contre les minorités ethniques au Myanmar : discussion sur les possibilités de complémentarité pour la justice (co-organisé par le Liechtenstein, le European Center for Constitutional and Human Rights, le Global Justice Center, le Global Centre for the Responsibility to Protect, et Women's Initiatives for Gender Justice)

13h15 – 14h45.....Oceania 2

Justice pour les victimes de violations des droits et violence sexuelle en Gambie (co-organisé par les Pays-Bas, l'Ouganda, Africa Legal Aid ou AFLA, la Fondation pour l'Égalité des Chances en Afrique et Women's Initiatives for Gender Justice ou WIGJ)

13h15 – 14h45.....Everest 1&2

Image égale condamnation ? L'influence d'un élément de preuve audiovisuel sur la poursuite de crimes internationaux– succès en République démocratique du Congo (co-organisé par eyeWitness to Atrocities, TRIAL International et WITNESS)

13h00 – 15h00.....Africa

Responsabilité pour crimes graves : la Cour et les options de complémentarité pour l'Ukraine the ICC (co-organisé par Human Rights Watch, International Renaissance Foundation et Ukrainian Legal Advisory Group ou ULAG)

13h00 – 15h00.....Antarctica

Possibilités de traduire Omar Bashir devant la justice? (co-organisé par Human Rights Watch, Journalists for Justice, Kenya Human Rights Commission et la Kenyan Section of the International Commission of Jurists, ou ICJ-Kenya))

18h00 – 20h00.....Africa

Impunidad y deudas históricas de acceso a la justicia para mujeres y personas LGBT víctimas de violencia sexual y persecución (impunités et doutes historiques d'accès à la justice pour les et femmes LGBT victimes de violences sexuelles et de persécutions, co-organisé par Corporación Humanas (Colombie), Sisma Mujer (Colombie), Colombia Diversa (Colombie), MUSONET (Malí))

18h00 – 20h00.....Antarctica

Droits des détenus devant la Cour pénale internationale (co-organisé par la France, le Sénégal et l'Association du Barreau près la Cour pénale internationale)

18h15 – 19h45.....Europe 1&2

Réception par le Fonds au profit des victimes (organisé par le Conseil d'administration du Fonds au profit des victimes)

18h15 – 20h00.....Oceania Lounge

Vendredi 6 décembre 2019

Du mieux dans les poursuites : facteur crucial dans la coopération pour les crimes internationaux centraux (co-organisé par l'Australie, la Suède, l'International Center for Transitional Justice ou ICTJ et l'International Nuremberg Principles Academy)

08h30 – 10h00.....Europe 1&2

Réunion de coordination de l'Union européenne¹⁷

09h00 – 10h00.....Oceania 2

Lancement du rapport du Bureau du Procureur de la Cour sur les activités d'examen préliminaire de 2019 (co-organisé par la Bulgarie, la Finlande, le Niger, le Sénégal, la Slovénie, la Tunisie, l'Uruguay et le Bureau du Procureur de la Cour)

13h15 – 14h45.....Europe 1&2

Transformer les défis en opportunités : repenser la coopération entre les Nations Unies et la société civile pour plus de responsabilité au Myanmar et en Syrie (co-organisé par les Pays-Bas et la Suisse)

13h15 – 14h45.....Oceania 2

Établissement d'une justice réparatrice pour les victimes de crimes internationaux (co-organisé par l'Irlande et l'Institut d'études de sécurité ou ISS)

13h15 – 14h45.....Oceania 2

Après l'EI : audiences de la communauté pour les survivants de violences fonction du genre et leurs communautés en Iraq (co-organisé par le Canada et MADRE)

13h15 – 14h45.....Everest 1&2

Vers la justice et la responsabilité au Venezuela : initiatives en cours de la communauté internationale (co-organisé par le Global Centre for the Responsibility to Protect, Defiende Venezuela et Un Mundo Sin Mordaza)

13h15 – 14h45.....Africa

11 ans après la guerre d'août : histoire sans fin d'impunité (co-organisé par le Royaume-Uni et la Coalition pour la Cour pénale internationale – Géorgie ou GCICC et Justice International)

13h00 – 15h00.....Antarctica

Réception à l'occasion de la dix-huitième session de l'Assemblée des États Parties (co-organisée par la municipalité de La Haye et la Coalition pour la Cour pénale internationale)¹⁸

19h00 – 21h00.....Restaurant Gember¹⁹

¹⁷ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du groupe.

¹⁸ Sur invitation seulement.

¹⁹ Stadhouderslaan 43 - 2517 HV La Haye.

Samedi 7 décembre §2019

Réunion du Bureau²⁰

08h30 – 09h30.....Oceania

Réunion de coordination de l'Union européenne²¹

09h00 – 10h00.....Oceania 2

Exposition

Ramener la justice : de la Cour aux victimes en Palestine (co-organisée par l'État de Palestine et Al-Haq)

Du 2 au 7 décembre.....Aile ouest du Théâtre du World Forum²²

²⁰ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du Bureau.

²¹ Réunion à huis clos uniquement ouverte aux membres du groupe.

²² En face de la salle de conférence Europe 1&2.

Informations**Libre accès au WiFi dans l'ensemble du bâtiment.**

Mot de passe : worldforum

Pour obtenir les services d'un traiteur, veuillez contacter :

Mme Johanna Weiland

Courriel : johanna.weiland@worldforum.nl

Tél. : +31(0)6 120 11 876

Pour toute information concernant le matériel audiovisuel et son coût, ou tout besoin spécifique en matériel informatique, veuillez contacter :

Mme Johanna Weiland

Courriel : johanna.weiland@worldforum.nl

Tél. : +31(0)6 120 11 876

La documentation relative à la dix-huitième session, y compris le journal de l'Assemblée édité quotidiennement, est disponible sur le site Internet de l'Assemblée :**<https://asp.icc->****[cpi.int/FR_Menus/asp/sessions/documentation/18th%20session/pages/default.aspx](https://asp.icc-cpi.int/FR_Menus/asp/sessions/documentation/18th%20session/pages/default.aspx)****Les paiements effectués au restaurant et dans les cafétérias (World Café et Salon Océanie) s'effectuent uniquement par carte (débit et crédit). Les espèces ne sont pas acceptées.****Directives pour la préparation et la conduite des sessions de l'Assemblée**

Les directives adoptées le 15 novembre 2018 par le Bureau de l'Assemblée des États Parties sur les manifestations connexes, le débat général et la documentation, figurent sur le site Internet de l'Assemblée, à l'adresse suivante :

<https://asp.icc->[cpi.int/iccdocs/asp_docs/ASP17/Guidelines%20preparation%20and%20conduct%20of%20ASP17-FRA.pdf](https://asp.icc-cpi.int/iccdocs/asp_docs/ASP17/Guidelines%20preparation%20and%20conduct%20of%20ASP17-FRA.pdf)**Interventions préparées**

Les orateurs de l'Assemblée des États Parties sont informés que le fait d'adresser par avance une copie de l'intervention qu'ils ont prévu de lire devant l'Assemblée facilite grandement le travail du Secrétariat en lui permettant d'organiser la distribution d'un nombre suffisant de copies à tous les participants, de même qu'il constitue une aide précieuse pour les interprètes, les rapporteurs et le service de presse en ce qu'il leur permet de maintenir la qualité du service qu'ils produisent. Bien que le service d'interprétation ne s'appuie que sur les déclarations réellement prononcées, une copie du texte apporte une aide aux interprètes pour leur permettre de mieux restituer les détails et les nuances. Les orateurs sont donc encouragés à fournir, chaque fois qu'il est possible et dès que possible, une copie de leur intervention au fonctionnaire de conférence présent au King Willem Alexander Hall.

Il est demandé aux délégations de bien vouloir faire 20 copies pour assurer une distribution minimum à la tribune ainsi qu'aux services concernés, et 250 copies supplémentaires en vue d'une distribution générale dans le King Willem Alexander Hall.

Les délégations sont également invitées à envoyer par courriel une copie électronique de leur(s) intervention(s) dans une ou plus des quatre langues officielles, afin d'assurer une mise en ligne en temps opportun sur le site de l'Assemblée, au titre de démarche visant à réduire l'usage du papier. Les interventions sont à envoyer à : asp@icc-cpi.int.

Demandes de manifestations connexes/réservation de salles de conférences

Il est possible de réserver des salles pour des manifestations connexes et des réunions, notamment pour les groupes régionaux et d'autres réunions informelles entre États, en contactant le point focal du Secrétariat, Mme Estera Luteranova, à l'adresse électronique suivante : esterluteran@gmail.com. Pour qu'une réunion/manifestation connexe figure dans le Journal de l'Assemblée des États Parties, veuillez lui transmettre les informations suivantes : intitulé de l'événement, nom des organisateurs et dates et heures privilégiées. Les modifications seront apportées au Journal de l'Assemblée dans sa version ultérieure.

Veuillez noter que le Secrétariat ne se charge pas de l'envoi des invitations aux manifestations connexes. C'est aux organisateurs qu'incombe cette responsabilité.

La participation aux manifestations connexes ayant lieu dans la zone sécurisée de l'Assemblée ne sera autorisée qu'aux personnes ayant reçu une accréditation.

Inscription à la liste de diffusion électronique de l'Assemblée des États Parties

Les délégations souhaitant s'inscrire à la liste de diffusion électronique de l'Assemblée des États Parties sont invitées à transmettre leurs coordonnées par courriel à l'adresse suivante : asp@icc-cpi.int. Seule cette adresse électronique est habilitée à diffuser des informations officielles au nom de l'Assemblée.

Guide du participant

Pour plus d'informations concernant la session, veuillez consulter le Guide du Participant : https://asp.icc-cpi.int/FR_Menus/asp/sessions/documentation/18th%20session/pages/default.aspx.

Autres informations

Nous prions les organisateurs de manifestations connexes de prévoir un délai de 15 minutes entre chaque manifestation, afin que le World Forum puisse ranger et nettoyer les lieux avant la manifestation suivante.

* * *